

Bibliographie

Jean Hesse

Volume 20, numéro 2, juin 1975

URI : <https://id.erudit.org/iderudit/003070ar>

DOI : <https://doi.org/10.7202/003070ar>

[Aller au sommaire du numéro](#)

Éditeur(s)

Les Presses de l'Université de Montréal

ISSN

0026-0452 (imprimé)

1492-1421 (numérique)

[Découvrir la revue](#)

Citer ce document

Hesse, J. (1975). Bibliographie. *Meta*, 20(2), 170–173.
<https://doi.org/10.7202/003070ar>

Bibliographie

Bibliographie de l'architecture, du bâtiment et des travaux publics

DICTIONNAIRES ET VOCABULAIRES ANGLAIS

ABRAMS, Charles, *The Language of Cities, A Glossary of Terms*, New York, The Viking Press, 1971, 365 p.

BURKE, Arthur E., J. Ralph DALZELL, Gilbert TOWNSEND, *Architectural and Building Trades Dictionary*, Chicago, American Technical Society, 1969, 377 p.

Glossary of General Building Terms, British Standard 3589, London, British Standards Institution, 1963, 30 p.

Glossary of Names for Earthmoving and Constructional Plant, Australian Standard N°. A. 79, Sydney, Standards Association of Australia, 1955, 64 p.

Glossary of Terms Applicable to Internal Plastering, External Rendering and Floor Screening, British Standard 4049, London, British Standards Institution, 1966, 38 p.

Glossary of Terms Applicable to Roof Coverings, British Standard 2717, London, British Standards Institution, 1956, 35 p.

Glossary of Terms for Stone Used in Building, British Standard 2847, London, British Standards Institution, 1957, 38 p.

Glossary of Terms Relating to Builder's Hardware, Part 1. Locks, British Standard 3827: Part 1, London, British Standards Institution, 1964, 33 p.

INGRAM, William T., Robert A. GERBER, William MARTIN, *et al.*, *Glossary: Water and Wastewater Control Engineering*, American Public Health Association, 1969, 387 p.

KINNIBURGH, William, *Dictionary of Building Materials*, London, C R Books Limited, 1966, 285 p.

Real Estate Dictionary of Terms and Definition (The), Sacramento, The Real Estate Publishing Co., 1973, 144 p.

SCOTT, John S., *A Dictionary of Building*, Baltimore, Penguin Books, 1969, 366 p.

SCOTT, John S., *A Dictionary of Civil Engineering*, Baltimore, Penguin Books, 1967, 348 p.

Standard Definitions of Terms Relating to Asbestos-Cement and Related Products, ASTM C460, Philadelphia, American Society for Testing and Materials, 1967, 4 p.

Standard Definitions of Terms Relating to Structural Clay Products, ASTM C43, Philadelphia, American Society for Testing and Materials, 1970, 3 p.

STURGIS, Russell, *et al.*, *Dictionary of Architecture and Building*, Detroit, Gale Research C., 1966, 3 vol.

VOLLMER, Hernst, *Encyclopaedia of Hydraulics, Soil and Foundation Engineering*, Amsterdam, Elsevier Publishing Co., 1967, 364 p.

DICTIONNAIRES ET VOCABULAIRES FRANÇAIS

Académie d'architecture, *Lexique des termes du bâtiment*, Paris, Ch. Massin et C^{ie}, 1963, 211 p.

BARBIER, Maurice, Roger CARDIERGUES, Gustave STOSKOPFT, *Dictionnaire technique du bâtiment et des travaux publics*, Paris, Eyrolles, 1964, 146 p.

COLAS, René, René CABAUD, Paul VIVIER, *Dictionnaire technique de l'eau et des questions connexes*, Paris, Guy le Prat, 1968, 264 p.

Couverture, terminologie, N.F. P30-101, Paris, Association française de normalisation (AFNOR), 1948, 16 p.

Couvertures de bâtiments, terminologie, NBN 280, Bruxelles, Institut Belge de normalisation, 1954, 27 p.

Distribution d'eau, terminologie: distribution d'eau chaude ou d'eau froide, NF P40-101, Paris, Association française de normalisation, 1969, 1 p.

Distribution d'eau, terminologie: évacuation des eaux usées, NF P41-102, Paris, Association française de normalisation, 1965, 1 p.

Menuiserie métallique, terminologie, NF P24-101, Paris, Association française de normalisation, 1953, 12 p.

DICTIONNAIRES DE TRADUCTION

BUCKSCH, Herbert, *Dictionnaire pour les travaux publics, le bâtiment et l'équipement des chantiers de construction, anglais-français*, Paris, Eyrolles, 1970, 419 p.

CAGNACCI, Schiwick, Angelo, *International Dictionary of Building Construction* (Eng. Fr. Ger. Ita.), Paris, Dunod, 1972, 1261 p.

CALSAT, Jean-Henri et Jean-Pierre SYDLER, *Vocabulaire international des termes d'urbanisme et d'architecture* (français-anglais-allemand), Paris, Société de diffusion des techniques du bâtiment et des travaux publics, 1970, 350 p.

- CHABOT, Georges, *Vocabulaire franco-anglo-allemand de géographie urbaine*, Paris, Éditions Orphys, 1970, 71 p.
- Comité européen d'information pour les façades légères (CEIFAL). *Lexique technique des façades légères* (français-allemand-anglais-espagnol-italien-néerlandais), Paris, CEIFAL, 1969, 171 p.
- Dictionary of House-Building Terms*, Ottawa, Central Mortgage and Housing Corporation, 69 p.
- Dictionnaire des termes de construction*, Ottawa, Société centrale d'hypothèques et de logement, 83 p.
- Dictionnaire technique multilingue des irrigations et du drainage* (anglais-français), Commission internationale des irrigations et du drainage, New Delhi, Chanakyapuri, 1967, 805 p.
- Fédération internationale des géomètres, *Dictionnaire multilingue de la Fédération internationale des géomètres* (français-anglais-allemand), Amsterdam, N.V. Uitgeverij « Argus », 1963, 501 p.
- Glossaire des termes de construction* (anglais-français/français-anglais) Ottawa, Société centrale d'hypothèques et de logement, 1970, 100 p.
- HOLMSTRÖM, J. Edwin, Maurice FICKELSON et Danilo JEJCIC, *Dictionnaire trilingue des matériaux et des constructions* (anglais-français-allemand), Oxford Pergamon Press, 1971, 947 p.
- LEFEBVRE, Marcel, *Nouveau dictionnaire du bâtiment* (anglais-français/français-anglais), Montréal, Leméac, 1971, 411 p.
- LINDEKE, Wolfgang, edit., *Four-Language Technical Dictionary of Heating, Ventilation and Sanitary Engineering* (anglais-allemand-français-russe), Oxford, Pergamon Press, 1970, 182 p.
- MANSUM, C. J. van, *Dictionary of Building Construction in Four Languages* (anglais-américain-français-néerlandais-allemand), New York, Elsevier Publishing Company, 1959, 471 p.
- MEINCK, Fritz and Helmut MÖHLE, *Dictionary of Water and Sewage Engineering* (allemand-anglais-français-italien), Amsterdam, Elsevier Publishing Company, 1963, 448 p.
- MOREAU, J., *Dictionnaire technique américain-français de construction, bâtiment et travaux publics*, Paris, Dunod, 1960, 190 p.
- PUJOLLE, Jean, *Lexique-guide d'acoustique architecturale* (français-anglais-allemand), Paris, Eyrolles, 1971, 150 p.
- Service d'analyse industrielle de l'Ambassade de France aux États-Unis, *Glossaire bilingue de la terminologie américaine, industrie du bâtiment* (anglais-français), Paris, Association française pour l'accroissement de la productivité, 1953, 137 p.
- Société internationale de mécanique des sols et des travaux de fondations, *Lexique technique de termes employés en mécanique des sols et travaux de fondations* (anglais-français-allemand), Zurich, Société suisse de mécanique des sols et de travaux de fondations, 1968, 183 p.
- VISSER, A. D., *Dictionnaire de mécanique des sols* (anglais-américain-français-néerlandais-allemand), Paris, Dunod, 1965, 359 p.

OUVRAGES DE RÉFÉRENCE ANGLAIS

MERRITT, Frederic S., *Building Construction Handbook*, New York, McGraw-Hill, 1965.

MILLER, H. G., *Building Construction : Materials and Methods*, Toronto, Macmillan Co. of Canada, 1968, 429 p.

SMITH, R. C., *Materials of Construction*, New York, McGraw-Hill, 1966, 376 p.

OUVRAGES DE RÉFÉRENCES FRANÇAIS

BARBIER, Maurice, *les Procédés modernes de construction*, Paris, Presses Universitaires de France, « Que sais-je ? », n° 204, 1963, 135 p.

BAUD, G., *le Bâtiment*, Lauzanne, Spes/Paris, Dunod, 1972, 446 p.

BAYON, René, *l'Établissement d'un projet de bâtiment*, Paris, Eyrolles, 1973, 418 p.

DUBUISSON, Bernard, *Encyclopédie pratique de la construction et du bâtiment*, 3 vol., Paris, Librairie Aristide Quillet, 1969.

Encyclopédie du bâtiment, 5 vol., Paris, Éd. Eyrolles et Éd. Techniques, 1970.

HERVET, Jacques, *les Techniques des travaux publics*, Paris, Presses Universitaires de France, « Que sais-je ? », n° 1440, 1971, 128 p.

L'HERMITE, Robert, *Au pied du mur*, Paris, Eyrolles, 1969, 173 p.

MONDIN, Ch. et B. BOULET, *Bâtiment*, 3 vol., Paris, Dunod, « Aide-mémoire », 1969.

Techniques de l'ingénieur, Construction, 3 vol., Paris, Techniques de l'ingénieur.